

Coptic Orthodox Patriarchate
His Holiness Pope Tawadros II
Pope of Alexandria and
Patriarch of the See of St. Mark
The Papal Center



بطيركية الأقباط الأرثوذكس
قداسة البابا الأنبا تواضروس الثاني
بابا الأسكندرية
وبطيريك الكرازة المرقسية
المقر البابوي

222 Ramses St., Abbaseya, Cairo, Egypt

Πατριάρχος

222 شارع رمسيس ، العباسية ، القاهرة ، مصر

Tel: 024822580

Fax: 0235365880

email: office@popetawadros.org

تليفون: 024822580 فاكس: 0235365880

Japanese - Resurrection 2025

唯一の神、父と子と聖霊の御名によって、アーメン。

キリストが復活されました。実に復活されました。

輝かしい復活の祭日をお祝い申し上げます。この祝日は、55日間続いた聖なる断食を締めくくるものです。私たちは次の50日間を聖なる50日間と呼び、栄光の復活を祝います。栄光の復活祭において、神が私たちと共に働いてくださったことを祝います。神は復活を通して、私たちに三重の祝福を与えてくださいました。つまり、愛と恵みと交わりです。これは、いつもすべての祈りの結びの言葉です。すなわち、父なる神の愛、独り子の恵み、そして聖霊の交わりです。そしてこの三重の祝福を、私たちは栄光の復活において、あるいは栄光の復活のゆえに受けました。

第一に、神の愛は私たちを愛するためにこの世に来られたことです。私たちが神を愛するのは、神がまず私たちを愛してくださったからです。（第1ヨハネ4:19）。これが栄光の受肉です。栄光の受肉は、地上における神の私たちへの通路でした。神の愛は理論的なものでも、口先だけのものでも、遠隔でもなく、真の愛でした。神は来られました。そして、「ことばは肉となって私たちの間に宿られ、私たちはその栄光を見た。」（ヨハネ 1:14）。神はこのようにして世を愛された。恋人が愛する人に近づくことほど、親密で強い愛はありません。私たちの中のすべての人が、愛なる神に愛される者となりました。

復活の恵み、赦しの恵み、贖いの恵み、再生の恵みである。私たちは、キリストの御業によってこれらの恵みを得、受けました。地上に受肉され、私たちのために十字架上で栄光の死を遂げられました。つまり、私たちの救いのための復活。この偉大な恵みは、人間に復活の恵みを与えました。ご存知のように、復活には「立ち上がる行為」が伴っています。座っていた人が立ち、そのまま立ち続ける。これは覚悟のしるしであり、人が完全に健康であることのしるしです。それゆえ、日々の賛美歌の始めにこう言います。

「光の子らよ、立ち上がれ、万軍の主を賛美しよう。光の子らは。復活の子ら。立ち上がり、万軍の主を賛美しよう」。「起きよ」という動詞で始まりますが、これは、私たちが享受する輝かしい復活です。

また、聖霊の交わりは、私たち全員を一つの教会に、一つの信仰に、一つの業に、一つの希望に、そして一つの愛に始まるように結びつけてくださる。私たちは皆、キリストのからだの一員となります。そして、キリストはこのからだの頭となります。私たちにおける聖霊の働きは、聖なる秘跡、祈り、朗読、そしてすべての霊的实践を通して、私たちすべてを一つにすることです

これが愛であり、恵みであり、交わりです。それゆえ、すべての祈りにおいて、司祭はこの結びの言葉で祈りを締めくくります。愛、恵み、交わりという神の御業を私たちに思い起こさせます。これが教会朗読における私たちの人生プログラムです。これは、コプトの一年を通して典礼の福音書に見られます。トウトとパオペの月には、神の愛を学びます。それに続くハトールの7カ月では、私たちと共に働いてくださったひとり子の恵みを学びます。そして、コプト年の残りの月には、聖霊の交わり、才能、賜物を学びます。

復活は偉大な力です。復活の力を象徴的に伝える美しい物語のひとつに、次のようなものがあります。子供たちが火に、「あなたはこの地球で一番強いのですか」と聞きくと、「いいえ、水の方が強い。」と火はと答えました。そこで、その子供たちは水に尋ねました。「あなたは、この地球で一番強いのですか。」すると、水は「いいえ、太陽は私より強い。太陽は私を蒸発させる。」と。

子供たちは太陽のところに行って、あなたは地球で一番強いのですか。」と。すると、太陽は、「いいえ、雲が私を覆い隠す。」と。

そこで子供たちは雲のところへ行き、尋ねた。雲は、「いいえ、空気が私をある場所から別の場所に移動させます」。そこで彼らは空気のところへ行き、「あなたは地球で一番強いのですか」と尋ねた。「いいえ、山の方が私より強いのです。なぜなら、私の行く手には方向を変える山があり、私はそれを越えることができないから。というのも、私の道すがら、方向を変えてしまうような山に出会い、私はその山を越えることができないから。」そこで、子供たちは山に行き、聞いた。「あなたはこの地球で一番強いのですか。」

山は子供たちに言った。「いいえ、男方が私より強いのです。男は私を壊すことができるから。」そこで子供たちは男のところへ行き、尋ねた。「あなたは地球で一番強いのですか。」男は子供たちに言った。「私は死には勝てません」。子供たちは言った。それでは、死に聞いてみましょうと。

「あなたは一番強いものなのですか。死は子供たちに言った。「いいえ、キリストの方が強い。キリストは十字架上の死によって、死に打ち勝った。使徒パウロが教えているように「死よ、お前の勝利はどこにあるのか。死よ、お前のとげはどこにあるのか。」(1コリント 15:55) キリストは十字架上で死なれ、死を打ち破るために死からよみがえられた。こうして私たちは永遠の命を得たのです。私たちは、「キリストは死者の中からよみがえられた」と言います。死ぬことによって死を踏みじり、墓の中にいる人々に永遠の命を与えてくださったのです。

輝かしい復活の祭日をお祝い申し上げます。メトロポリタン、司教、司祭、修道院長、聖職者の皆様、おめでとうございます。助祭と大祭司にお祝いを申し上げます。輝かしい復活の祭日を祝う奉仕者たち、そしてすべてのコプトのご家族に祝福を申し上げます。世界中のあらゆる教会、あらゆる礼拝、あらゆる場所にいるすべての子供たちと青少年に祝福を送ります。幸いなことに今年は世界が一致して栄光の復活祭を皆で祝うことです。世界中のすべてのキリスト教徒が、同じ日に栄光の復活祭を祝います。というのも、今年は17世紀の第一回エキュメニカル

ニカイア公会議を祝う年でもあるからです。ニカイア公会議は、「まことに、われらは唯一の神を信ず」という信条を制定した公会議です。世界中のすべての教会にお祝いを申し上げます。働き人、奉仕するすべての人々に祝福を捧げます。そして、エジプトの母なる教会の愛を伝えます。北米、南米、ヨーロッパのすべての教会に。アフリカ、エルサレム管区、アジア、そしてオーストラリア。皆さまにお祝いを申し上げます。祝福された祝宴と、キリストとともに復活することを祈ります。そして生涯続く喜びを。そして、愛と恵みと交わりを忘れないようにしましょう。私たちの神に、今も昔も、すべての栄光と誉れがありますように。アーメン

Samadras II